

OD 31. 8. DO 4. 9. | ULAZ SLOBODAN



MEĐUNARODNI FESTIVAL
LUTKARSTVA
PODGORICA - CRNA GORA 2023

BIJELO POLJE, ROŽAJE, ANDRIJEVICA, GUSINJE, NIKŠIĆ



Međunarodni festival
LUTkarStva
Podgorica-Crna Gora

več u srcu



RIJEĆ DIREKTORA FESTIVALA



Poštovani ljubitelji umjetnosti i magije lutkarstva,

Došao je i taj trenutak kada se svijet lutaka susreće s našim srcima i osmjesima, jer zajedno slavimo deseti jubilarni Međunarodni festival lutkarstva Podgorica - Crna Gora. Ovaj festival je postao ne samo kulturni događaj, već i oaza maštovitosti, kreativnosti i radosti za sve nas, posebno za naše najmlađe sugrađane.

Ovaj jubilej označava deset godina kontinuirane posvećenosti lutkarskoj umjetnosti, ali i deset godina izgradnje mostova među umjetnicima, publikom i kulturama. Dok gledam unazad, s ponosom mogu reći da je putovanje ovog festivala bilo putovanje stvaranja, inspiracije i povezivanja kroz svijet lutaka i maštovitih priča.

Tokom ovog desetogodišnjeg puta, naša pozornica ugostila je više od trista umjetnika iz čak osamnaest zemalja širom svijeta. Svaki od tih umjetnika, svojim vještinama i maštovitim izrazom, doprinio je bogatstvu i raznolikosti ovog festivala. Kroz njihove ruke, lutke su postale žive, a njihove priče su postale naše.

Ono što ovaj jubilej čini posebnim jeste činjenica da je Festival postao nezamjenljiv dio dječjih osmijeha i oduševljenja ne samo u Podgorici, već i u drugim crnogorskim gradovima. Djeco, vi ste istinske zvijezde ovog festivala! Vaše oduševljenje, znatiželja i čarolija koju vidimo u vašim očima dok gledate lutke kako oživljavaju na sceni, čini sve napore vrijednim i duboko nas inspiriše. A vas odrasle, s ponosom pozivamo da se prepustite čarima lutkarstva, da se vratite u dječje godine i dopustite da vas priče i lutke povedu na nevjerojatna putovanja.

Neka ova slavljenička atmosfera, spojena sa zvucima smijeha djece i oduševljenjem odraslih, ispuni naš grad i srca svih prisutnih. Neka ovaj Festival bude podsjetnik na moć umjetnosti da nas poveže i obogati naše životе.

DAVOR DRAGOJEVIĆ

Direktor Festivala



Međunarodni festival
LUTKARSTVA
Podgorica-Crna Gora



MEĐUNARODNI FESTIVAL LUTKARSTVA PODGORICA - CRNA GORA 2023

BIJELO POLJE, ROŽAJE, ANDRIJEVICA, GUSINJE, NIKŠIĆ

PODGORICA / KIC BUDO TOMOVIĆ

31. AVGUST, ČETVRTAK, VELIKA SALA

18:00h ZLATOKOSA (45', 4+)

Pozorište lutaka u Mostaru, BOSNA I HERCEGOVINA
20:00h OTVARANJE FESTIVALA, odmah zatim
ZLATOKOSA, Pozorište lutaka u Mostaru,
BOSNA I HERCEGOVINA

1. SEPTEMBAR, PETAK, 18:00h I 20:00h, VELIKA SALA

BAMBI (55', 6+)

Pozorište za decu i mlade Kragujevac, SRBIJA

2. SEPTEMBAR, SUBOTA, 10:00h I 12:00h, SALA DODEST

CSARDAS (45', 4+)

Theatre of Animation and New Forms, Skadar, ALBANIJA

2. SEPTEMBAR, SUBOTA, 18:00h I 20:00h, VELIKA SALA

RONJA - RAZBOJNIKOVA KĆI (55', 6+)

Teatar za deca i mladincu Skoplje, SJEVERNA MAKEDONIJA

3. SEPTEMBAR, NEDJELJA, 10:00h I 12:00h, VELIKA SALA

BREMENSKI MUZIKANTI (60', 5+)

Državno lutkarsko pozorište Trgovište, BUGARSKA

3. SEPTEMBAR, NEDJELJA, 18:00h, VELIKA SALA

18:00h VUK I SEDAM JARIĆA (45', 2+)

Pozorište lutaka Niš, SRBIJA

20:00h PROGLAŠENJE POBJEDNIKA

dodata nagrada i zatvaranje Festivala. Odmah zatim u čast nagrađenih
VUK I SEDAM JARIĆA (45', 2+) Pozorište lutaka Niš, SRBIJA

GUSINJE / CENTAR ZA KULTURU GUSINJE

1. SEPTEMBAR, PETAK, 18:00h

KROKI I PRIJATELJI (35min, 3+)

Pozorište za decu i mlade Kragujevac, SRBIJA

BIJELO POLJE / CENTAR ZA KULTURU „VOJISLAV BULATOVIĆ STRUNJO“

4. SEPTEMBAR, PONEDJELJAK, 14:00h

BREMENSKI MUZIKANTI (60min, 5+)

Državno lutkarsko pozorište Trgovište, BUGARSKA

ROŽAJE / CENTAR ZA KULTURU ROŽAJE

4. SEPTEMBAR, PONEDJELJAK, 17:00h

VUK I SEDAM JARIĆA (45', 2+)

Pozorište lutaka Niš, SRBIJA

ANDRIJEVICA / CENTAR ZA KULTURU I SPORT „MIHAJLO LALIĆ“

4. SEPTEMBAR, PONEDJELJAK, 12:00h

KUĆE KOJE NIJE UMJELO DA LAJE (40', 3+)

Dječiji umjetnički centar Podgorica, CRNA GORA

NIKŠIĆ / NIŠKIČKO POZORIŠTE

4. SEPTEMBAR, PONEDJELJAK, 18:00h

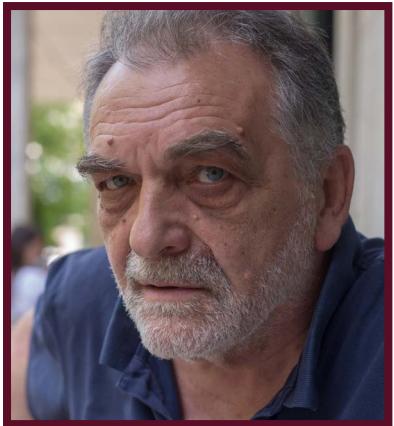
ZLATOKOSA (45', 4+) Pozorište lutaka u Mostaru, BOSNA I HERCEGOVINA

*Organizator zadržava pravo izmjene Programa.

**Besplatne ulaznice mogu se preuzeti sat vremena prije početka predstave. Rezervacije nisu moguće.



STRUČNI ŽIRI FESTIVALA



GORAN BULAJIĆ, reditelj i dramaturg,
CRNA GORA - **Predsjednik žirija**

Rođen 1957. godine u Nikšiću. Diplomirao 1979. godine na Filozofskom fakultetu u Sarajevu na Odsjeku za scenske umjetnosti i opštu književnost. Režirao oko šezdeset predstava u teatrima Crne Gore, Srbije, Sjeverne Makedonije, Bosne i Hercegovine. Na Televiziji Crne Gore režirao je TV-drame: Krstitelj, Viljuška se drži u lijevu ruku, Tri priče, Kod advokata, Oče, laku noć i dokumentarno-igranu seriju Glasonoše. U produkciji CNP film Ad honorem i serijal Poetski teatar. Autor je dramskog teksta Presuda i koautor drame Pomiluj me, grešnog, gospode, kao i brojnih tekstova iz oblasti teatrologije.

Dobitnik više strukovnih i društvenih priznanja.

Radio je kao rukovodilac Dramskog studija u Nikšiću, bio je odgovorni urednik Umjetničkog programa Televizije Crne Gore, direktor Dječijeg pozorišta u Podgorici, predavač na Filozofskom fakultetu, predsjednik Upravnog odbora RTCG, direktor Kotorskog festivala pozorišta za djecu, umjetnički direktor Međunarodnog festivala glumca u Nikšiću i dramaturg u CNP.



ALEKSANDAR ALEK RODIĆ,
diplomirani glumac i kompozitor,
SRBIJA – **član žirija**

Rođen je 1961. u Beogradu. Diplomirao je na Nacionalnoj akademiji za pozorište, film i televiziju „VITIZ - Krsto Sarafov“ (NATFIZ) u Sofiji, Bugarska. Završio je Teoretski odsjek srednje muzičke škole „Josip Slavenski“ u Beogradu. Član je Udruženja dramskih umetnika Srbije od 1991. godine. Stalno je zaposlen u Malom pozorištu „Duško Radović“ u Beogradu. Igrao je u preko 50 naslova u Malom pozorištu „Duško Radović“. Bio je i honorarni član Pozorišta na Terazijama. Radio je i kao stalno zaposleni član ansambla u pozorištu lutaka „Pinokio“ u Zemunu. Jedan je od osnivača i prvog privatnog porodičnog dječijeg pozorista „Čuperak“.

Režirao je predstave: „Priče iz kofera“, „Zamislite, zamislite“, „Pik i fik“, „Plavi čuperak“, „Klovnovi“, „Ne može nam niko ništa“.

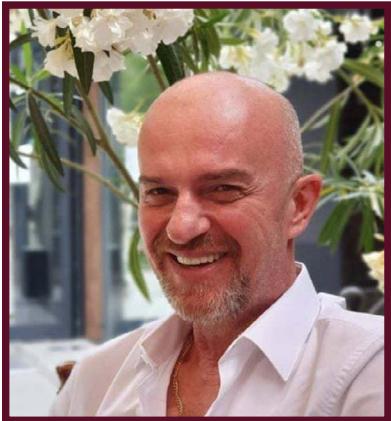
Ostvario je brojne uloge na filmu i tv u domaćoj i stranoj produkciji. Dobitnik je nagrade „Milena Sadžak“ za Najboljeg mladog glumca na 23. Susretima profesionalnih pozorišta lutaka Srbije u Subotici 1992 godine za ulogu Čika Bajke u predstavi „Čika Bajkine bajke“. Dobitnik je i dvije Valtrovićeve nagrade koje dodjeljuje „Malo pozorište Duško Radović“.

Dobitnik je i nagrade kao kompozitor za najbolju originalnu muziku na festivalu Lut fest u istočnom Sarajevu.

Bio je direktor Malog pozorišta „Duško Radović“ u Beogradu. Osnivač je festivala: „Dani dečijeg pozorišta republike Srpske u Beogradu“ kao i međunarodnog dječijeg festivala „Šekspir za veliku decu“ .



DJEĆIJI ŽIRI



VLADIMIR LAZOVSKI,

Glumac u pozorištu za djecu i mlade
Skoplje, SJEVERNA
MAKEDONIJA - **član žirija**

Rođen je 18. jula 1965. u Skoplju. Diplomirao je na Fakultetu za dramske umjetnosti u Skoplju 1989. Godine, odsjek gluma. 3 decenije djeluje kao glumac u Pozorištu za djecu i mlade, Makedonskom narodnom pozorištu i drugim nezavisnim pozorišnim produkcijama.

U pozorištima je do sada ostvario preko pedeset uloga. Osvojio je 5 međunarodnih nagrada za najboljeg glumca. U predstavi „Kraljević Marko“ na Međunarodnom festivalu pozorišta za djecu - Subotica, Jugoslavija (1999), Nagradu za najboljeg glumca za ulogu u „Pohlepna Meca“ na Međunarodnom lutkarskom festivalu - Kragujevac u Jugoslaviji (2001), nagrada za najboljeg glumca u predstavi „Pop i njegova sluga Budala“ na Međunarodnom lutkarskom festivalu - Kragujevac, R. Srbija (2007). Sa istom predstavom, osvojio je nagradu za najboljeg glumca na Kotorskom festival pozorišta za djecu - Kotor, R. Crna Gora (2007) i dobio specijalnu diplomu za lutkarsku animaciju u predstavi „Papagaj Riki“ - Međunarodni festival lutaka Zlatna iskra - Kragujevac, R. Srbija i Crna Gora (2004).

Radio je i kao profesor na predmetu Drama, na American School Makedonija - Skoplje.

Specijalizovan je za uloge u dječijim predstavama, pogotovo za animaciju lutaka i ima veliko iskustvo u pozajmljivanju glasa za sinhronizaciju televizijskih i radio reklama, kao i igranih filmova i kratkih serija.

U periodu od 2017. do 2020. godine obavljao je funkciju Zamjenika ministra kulture u Republici Severnoj Makedoniji.

Predsjednik
dječjeg žirija



Andrija Šaković
12 godina



Niša Ćupić
10 godina



Dušan Čelebić
9 godina



Daria Miranović
10 godina



Marta Janjušević
10 godina



Ognjen Tomović
9 godina



Petar Đuranović
11 godina



Eleonora Tomašević
13 godina



Nikolija Popović
8 godina



Lav Stojanović
6 godina

NAGRADE

Festival dodjeljuje slijedeće nagrade za predstave u zvaničnoj selekciji:

- Grand Prix za najbolju predstavu u cijelini
- Nagrada za najbolju režiju
- Nagrada za najbolju dramaturgiju „Dragan Radulović“
- Nagrada za najbolje estetsko-tehnološko rješenje lutaka
- Nagrada za najbolju scenografiju
- Nagrada za najbolju originalnu muziku
- Pet ravnopravnih nagrada za glumačko majstorstvo
- Specijalna nagrada žirija
- Nagrada DJEČIJEG ŽIRIJA za najbolju predstavu



UČESNICI FESTIVALA

BOSNA I HERCEGOVINA

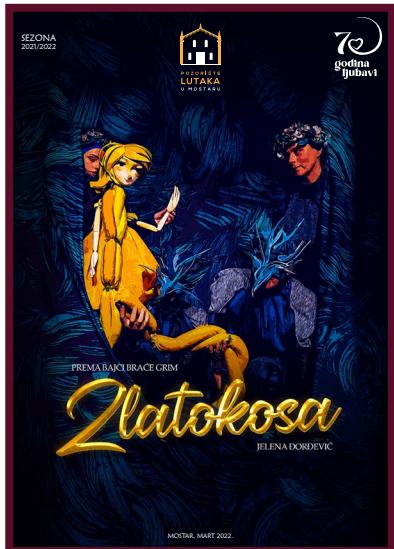
Pozorište lutaka u Mostaru
Naziv predstave: „**ZLATOKOSA**”

Tekst: Po motivima bajke Braće Grim
Dramaturgija: Jelena Đorđević
Režija: Jelena Đorđević
Scenografija: Hristina Nedeva-Mladenović
Lutke: Hristina Nedeva-Mladenović
Kostimi: Hristina Nedeva-Mladenović
Kompozitor: Srđan Marković

Igraju: Lejla Pajić, Ali Kamer Aksoy,
Diana Ondelj – Maksumić, Serđo Radoš

Jezik: bosanski
Trajanje: 40 minuta
Uzrast publike: 4+

Udobno se smjesti, ostavi telefon po strani. Ostavi i brige po strani. Dozvoli da te kroz svijet maše povede jedna čudna družina iz jednog neobičnog frizerskog salona i ispriča ti priču o djevojci duge kose koja živi u kuli bez prozora i vrata, jednoj opasnoj babi Gotel, princu Klodoviku i neustrašivom konju Munji. Ispričaće ti priču o ljubavi, slobodi i sreći. Jer, sreća je sreća jedino ako se podijeli sa nekim. I tačka. Uživaj, moj mali i veliki gledaoče.



SRBIJA

Pozorište za decu i mlade Kragujevac
Naziv predstave: „**BAMBI**”

Tekst: Po motivima istoimene bajke
Feliksa Saltena
Koncept: Jakub Maksimov
Režija: Jakub Maksimov
Scenografija: Olga Zijebinska
Lutke: Olga Zijebinska
Kompozitor: Lazar Novkov

Igraju: Miloš Milovanović, Darija Vulić,
Milomir Rakić, Vladimir Đoković,
Ljubica Radomirović i Marko Đurić

Jezik: srpski
Trajanje: 55 minuta
Uzrast publike: 6+

Duboko u šumi, jednog proljećnog dana, dva mala oka su se otvorila. I od kada su se otvorila, nikada nisu prestala da se pitaju šta to vide: mamin nos, travu, drvo, miša, vjevericu, sojku, lišće, kamenje, vodu, tvora, njihova kopita, zeca, Falina, rogove jelena, put, žburnje i najljepše od svega- livadu! Ustvari, postoji još nešto. Nešto visoko. Nešto što stoji na dvije noge. Nešto što nema ništa na njušci! Nešto što ima ogromnu snagu. To je ...





ALBANIJA

Theater of Animation and
New Forms, Skadar
Naziv predstave: „**CSARDAS**”

Režija: Ilir Dragovoja
Dramaturgija: Albri Brahusha
Scenografija: Collective
Lutke: Ilir Dragovoja
Kompozitor: Ilir Dragovoja

Igraju: Anton Selbaja, Sulejman Dini,
Andi Matallari

Jezik: bez teksta
Trajanje: 45 minuta
Uzrast publike: 4+

Predstava "Csardas" je rezultat proučavanja ljudske prirode kroz prevod lutkarskim tehnikama. Teme su o ljudskoj prirodi, rođenju, požudi, životu, radu, ratu, smrti i mudrosti prihvatanja života kakav dolazi.



SJEVERNA MAKEDONIJA

Teatar za deca i mladinci Skoplje
Naziv predstave: „**RONJA-
RAZBOJNIKOVA KĆI**”

Tekst: Astrid Lindgren
Dramaturgija: Jakub Maksimov, Gorjan
Miloshevski
Režija: Jakub Maksimov
Scenografija: Olga Zjebinska
Lutke: Olga Zjebinska
Kostimi: Olga Zjebinska
Kompozitor: Lazar Novkov

Igraju: Matea Jankovska,
Nikola Nakovski, Katarina Ilievska,
Siljanovska, Miki Anchevski,
Angela Dimitrova, Petar Stojanov

Jezik: makedonski
Trajanje: 55 minuta
Uzrast publike: 6+

Kroz priču Ronja-razbojnikova kći, ulazimo u potpuno novi svijet razbojnika, vilenjaka, divlje šume i avanturističkih pejzaža. Između zaraćenih rivala (dvije bande), dvoje djece iz različitih razbojničkih klanova, počinju sasvim drugačiju, zajedničku avanturu. Njihova priča je priča o prijateljstvu.





BUGARSKA

Državno lutkarsko pozorište Trgovište
Naziv predstave: „**BREMENSKI MUZIKANTI**“

Tekst: Po motivima bajke Braće Grim
Dramaturgija: Theodora Popova
Režija: Theodora Popova
Scenografija: Theodora Popova
Lutke: Theodora Popova
Kostimi: Theodora Popova
Kompozicija: Georgi Garchov

Igraju: Atanas Dimitrov, Gospodin Dinev,
Denitsa Slaveva, Dimitar Karaivanov,
Mikaela Kyurkchieva

Jezik: bugarski
Trajanje: 45 minuta
Uzrast publike: 5+

Nevjerovatna priča o četvoro prijatelja odlučnih da promijene svoju sudbinu. Pijetao, mačka, pas i magarac postaće pravi orkestar pred našim očima... Ali da li će uspjeti da ostvare svoje snove, da stignu do Bremena, gdje ih čeka slava i bogatstvo?... To ćemo tek da vidimo.



SRBIJA

Pozorište lutaka Niš
Naziv predstave: „**VUK I SEDAM JARIĆA**“

Tekst: Po motivima bajke Braće Grim
Dramaturgija: Davor Dragojević
Režija: Davor Dragojević
Scenografija: Kirili Vasilev
Lutke: Kirili Vasilev
Kostimi: Kirili Vasilev
Muzika: Veselin Frenki Bogičević

Igraju: Davorin Dinić, Marija Cvetković,
Mirjana Đorđević, Srđan Miljković,
Jelena Đorđević, Teodora Stojković

Jezik: srpski
Trajanje: 45 minuta
Uzrast publike: 2+

Bajkom o malim jarićima koji ostaju sami kod kuće i koji se suočavaju sa prijetnjom strašnog vuka, približićemo ljepotu pozorišne umjetnosti i poslati snažne poruke o važnosti pravih ljudskih vrijednosti.





REVIJALNE PREDSTAVE

KUĆE KOJE NIJE UMJELO DA LAJE

Dječiji umjetnički centar Podgorica, CRNA GORA

Tekst i režija: Davor Dragojević

Igraju: Dijana i Davor Dragojević

Scenografija i lutke: Aleksandra

Saška Moštrokol

Uzrast 3+

Trajanje: 40 minuta



Na jedan duhovit način ispričana je priča o odrastanju jednog kučeta i njegovo želji da nauči da laje. Putujući kroz svijet, kuće srujeće razne likove (kokot, krava, lisica, patak...) i svako na svoj način pokušava da mu „pomogne”, pa tako kuće kukuriče, muče... A da li će zaljati? E, to je tajna.

KROKI I PRIJATELJI

Pozorište za decu i mlade Kragujevac, SRBIJA

Tekst: Meta Brulec

Režija i scenografija: Silvan Omerzu

Kostimi: Anna Kolbjanova i Mirjana Dopuđa

Lutke: Mojca Bernjak

Igraju: Milica Redžić-Vulević i Dubravka Brkić

Uzrast 3+

Trajanje: 35 minuta

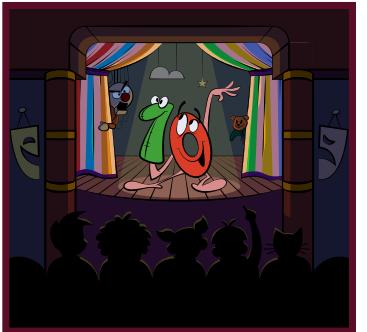


Kroki je krokodil koji živi na margini šume, kao i svako dijete voli slatkiše, čokoladu i da sakuplja stare stvari. Njegovi prijatelji ga često posjećuju. Zajedno piju čaj, igraju šah, pričaju o sportu i rade u bašti. Za vrijeme njihove igre, sova Urska stalno pronalazi nove riječi i trudi se da ih djeca (posjetioc) uvrste u svoj vokabular. Razne situacije sa kojima se djeca susreću prilikom odrastanja, a govore o iskrenim odnosima u prijateljstvu, biće prikazane i oživljene uz pomoć lutke.



Autor vizuelnog identiteta jubilarnog desetog izdanja Festivala lutkarstva je je Viktor Dlabač, maturant srednje likovne škole „Petar Lubarda“ na Cetinju.

Želja nam je bila da baš Viktoru povjerimo zadatak izrade jubilarnog vizuelnog identiteta jer je to mladić za kojeg možemo reći da je rastao uz Festival lutkarstva. Bio je član dječijeg žirija na pet izdanja Festivala, a učestvovao je i kao glumac u predstavi „Snežana i sedam patuljaka“ koja je bila izvedena u čast nagrađenih na četvrtom izdanju Festivala, 2015. godine.



Rješenje koje je Viktor iznjedrio rezultat je dubokog razumijevanja važnosti festivala i jedinstvenih doživljaja koje je iskusio kao učesnik. Neizmјerno smo mu zahvalni na posvećenosti, energiji i ljubavi.

Viktor Dlabač rođen je 11. januara 2005. godine u Podgorici. Bavi se slikanjem, vajanjem, animacijom, ilustracijom i muzikom, a radi i na video igrama. U svom radu koristi i tradicionalne i digitalne tehnologije. Izlagao je radove na više zajedničkih izložbi.

Osvajao je mnoge nagrade na likovnim konkursima i slikarskim kolonijama, među kojima su:

- Prvo mjesto na međunarodnom likovnom konkursu, Slovenija, 2018.
- Grand Prix na 10. likovnim susretima srednje škole „Petar Lubarda“, Cetinje, 2019.
- Dvije zlatne palete na dječjoj koloniji „Mali Bitoljski Monmartr“, Makedonija 2023.
- Treće mjesto na 9. likovnim susretima srednje škole „Petar Lubarda“, Cetinje, 2018.
- Počasna nagrada na međunarodnom likovnom festivalu Lidice, Češka republika, 2021.
- Srebrna nagrada na 34. međunarodnom takmičenju dječjih radova, Mizyal Are Centre, Gaziantep

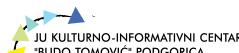
HVALA NAŠIM DIVNIM SPONZORIMA



Crna Gora
Ministarstvo kulture i medija



CRNA GORA
GLAVI GRADA PODGORICA
Sekretarijat za kulturu i sport



Podgorica
www.podgorica.gov.me



CENTAR ZA KULTURU I SPORT
'MIHAJLO LAJČ ANDRIJEVIĆA'



CNC
DUBOREZ



gorenje

Office+
DESIGNED FOR BUSINESS



ADRIATIC BANK

HIPOTEKARNA BANAKA
Vam pomoćićemo

Arhimed

Roditelji.me

fotografika

**CNC
DUBOREZ**

codelab

METROPOLIS

memento
Marketing Communications

Svratite i online

www.lutkarstvo.me lutkarstvo.me

ČEKAMO VAS,
u našem ili u vašem srcu. Isto je to.